

吸油烟机

CXW-268-Y-DI25
CXW-268-Y-MI20
CXW-268-Y-DI35
CXW-268-Y-MI30
CXW-268-Y-DI55



微信扫一扫
加入会员 售后无忧

使用产品前请仔细阅读本使用说明书
阅读后请妥善保管本使用说明书以备查阅

演绎生活智慧

SUPOR 苏泊尔

www.supor.com.cn

承蒙惠顾苏泊尔牌吸油烟机，为了您能更好的使用我们的产品；使用前，请仔细阅读此说明书，并妥善保管。产品以包装实物为准，若有改型，恕不另行通知。

一安全注意事项

当您使用本产品时，特别提醒注意以下内容：

- ◆严禁用水冲洗，清洗时请用中性洗涤剂。
- ◆清洗前务必拔掉电源插头。
- ◆如果不按照说明书规定的方法清洗，吸油烟机有起火危险。
- ◆禁止炉火直接烘烤吸油烟机。
- ◆吸油烟机与燃烧燃气或其他燃料的炉灶同时使用时，房间必须通风良好。
- ◆安装钻孔时避开墙内电线，以免发生触电。
- ◆吸油烟机是通过电机带动涡轮排出气体的，吸油烟机排出的气体不应排到用于排出燃烧燃气或其他燃料的烟雾使用的热烟道中。
- ◆如果电源线损坏，为避免危险，必须由制造厂或其维修部或类似的专职人员来更换。
- ◆电机各档位按键不允许同时使用。
- ◆当油杯内积油达三分之二左右时，应将油倒弃，切不可食用。
- ◆本产品排出气体方法为外排式。
- ◆用户对油网不可拆卸清洗，如需清洗必须有专业人员清洗，拆卸时必须断电。

二技术参数

型号	项目	外形尺寸(mm) (长×宽×高)	净重(kg)	电源	整机额定 输入功率 (W) (强档)	整机额定 输入功率 (W) (弱档)	主电机额 定输入功 率 (W) (强档)	出风管 外径 (mm)	照度灯额 定输入功 率 (W) (强档)	工作 风量 (m³/min)	最大全 压效率 (%)	气味 降低率 (%)	油脂 分离率 (%)	半消声 室噪声 (dB(A))	工作 噪声 (dB(A))
CXW-268-Y-DI25		895×310×945	26	220V~50Hz	272	380	268	188	4	12	27	≥95%	≥85%	≤71	≤72
CXW-268-Y-MI20		895×310×945	26	220V~50Hz	272	380	268	188	4	12	27	≥95%	≥85%	≤71	≤72
CXW-268-Y-DI35		895×310×945	26	220V~50Hz	272	380	268	188	4	12	34	≥95%	≥85%	≤71	≤72
CXW-268-Y-MI30		895×310×945	26	220V~50Hz	272	380	268	188	4	12	34	≥95%	≥85%	≤71	≤72
CXW-268-Y-DI55		895×310×945	26	220V~50Hz	272	380	268	188	4	12	34	≥95%	≥85%	≤71	≤72

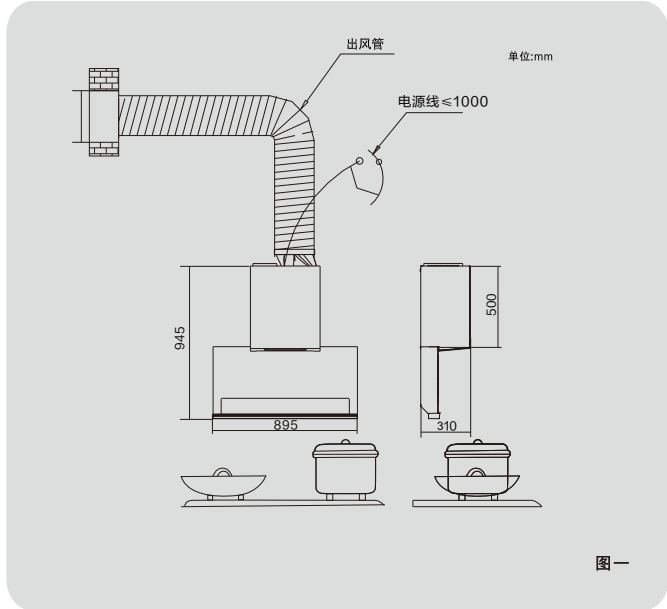
注:1.所示半消声室噪声值为A计权声功率级，所示工作噪声值为A计权声压级。
2.工作风量的实测值与明示值的允差不应超过明示值的-10%。
3.半消声室噪声声，工作噪声均为最高转速档下测试所得。
4.上述型号吸油烟机能效等级为一级，具体详见吸油烟机本体上的能效标识。

五安装要求

安装须知

安装要求：

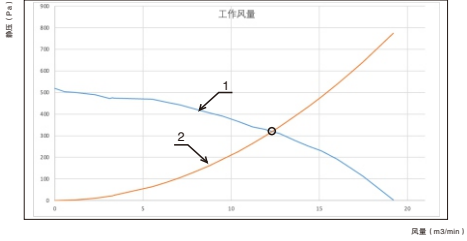
- ◆安装的墙壁有一定的承重能力，能负担整机的重量。
- ◆吸油烟机不应与墙壁内、外的电气线路接触，以免触电。
- ◆整机不应安装在空气对流太大的环境中，以免影响排烟效果。
- ◆安装示意图的安装高度只适用于电灶，如果吸油烟机安装在燃气炉灶上方，炉灶上烹调器具的支撑面与吸油烟机最低位置的最小距离应至少为65cm，如燃气炉灶安装说明规定了较大的安装距离，则对此应予考虑。
- ◆整机出风口距离上排气孔的距离≤1.5m为宜，避免因排烟管过长或转弯过多（一般一个）而影响排烟效果。
- ◆出风管走橱柜或吊顶安装见图二。



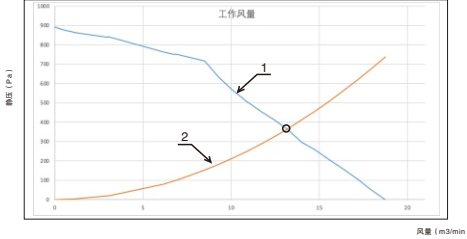
图一

空气性能特性曲线及阻力曲线

CXW-268-Y-DI25 CXW-268-Y-MI20



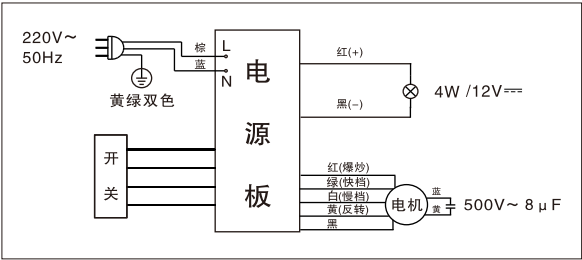
CXW-268-Y-DI35 CXW-268-Y-MI30 CXW-268-Y-DI55



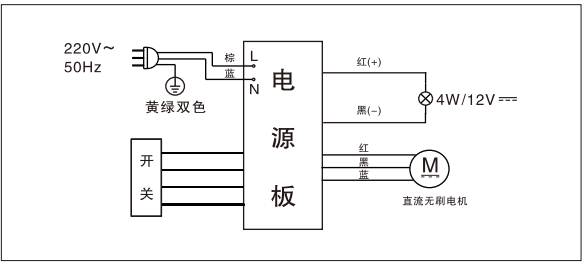
标引序号说明:1-空气性能特性曲线
2-接烟阻力曲线
○-工作点
注:空气性能特性曲线与排烟阻力曲线的交点所对应的风量即为工作风量。

三电气原理图

CXW-268-Y-DI25
CXW-268-Y-MI20

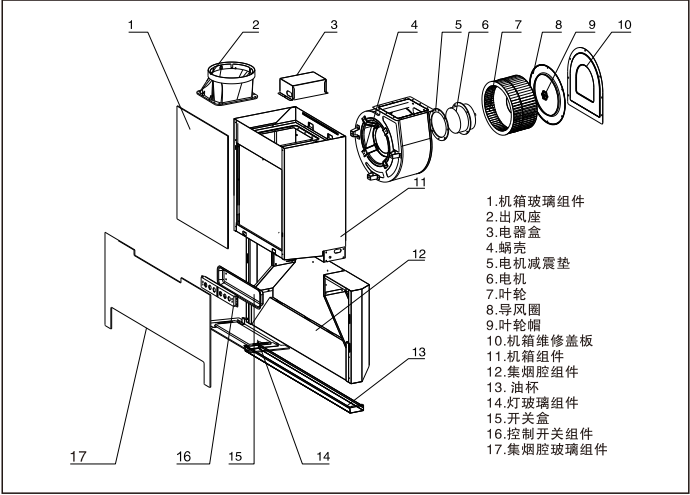


CXW-268-Y-DI35
CXW-268-Y-MI30
CXW-268-Y-DI55



四构件名称

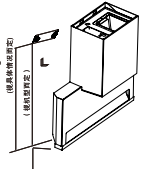
CXW-268-Y-DI35 CXW-268-Y-DI25
CXW-268-Y-MI30 CXW-268-Y-MI20
CXW-268-Y-DI55



注：产品略有差异，具体以实物为准。

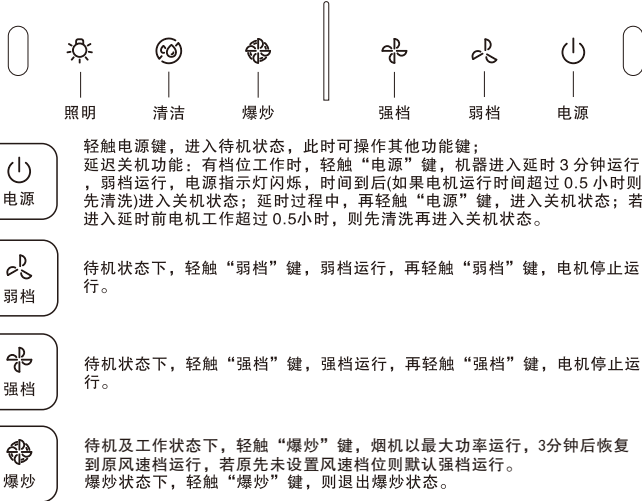
整机安装

- ◆将附件袋中出风座安装在机箱上。
- ◆直接将出风管插入出风座槽内，并用塑料卡扣固定。
- ◆牢挂主机，出风管另一端穿过墙孔伸向户外，或与吸油烟机公共烟道接口连接，检查管壁不鼓不瘪，弯角自如，接口严密.止逆阀叶片启落无阻。
- 正视-不歪不斜，侧视-机体贴墙面，下端略有垫缝缝。
- ◆在墙上合适位置开孔，放入膨胀管，安装止跌块，使止跌块紧贴箱体顶部。
- ◆放入油杯，牢固插入电源插头。
- ◆电源插座必须使用有可靠接地线的专用插座，并不得擅改插头。
- ◆试按各键查看各功能是否正常。
- ◆试按爆炒档、强档、弱档键检查电机运转是否正常。

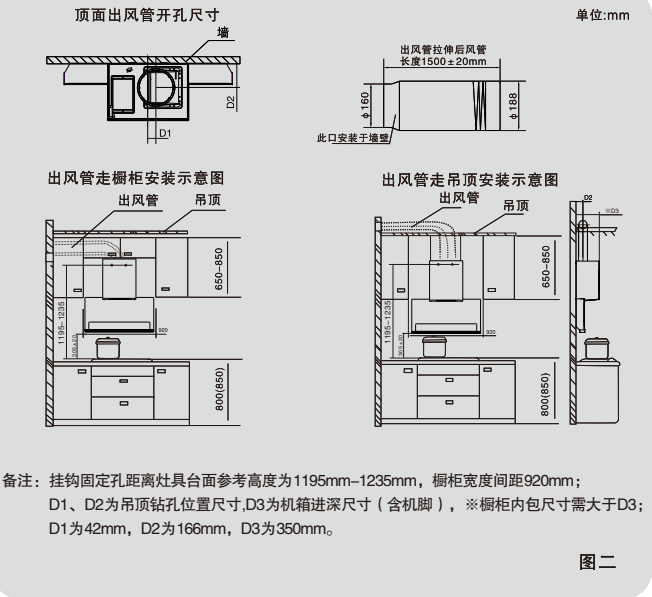


六使用方法

CXW-268-Y-DI25
CXW-268-Y-MI20



- 轻触电源键，进入待机状态，此时可操作其他功能键；
延迟关机功能：有档位工作时，轻触“电源”键，机器进入延时3分钟运行，弱档运行，电源指示灯闪烁，时间到后(如果电机运行时间超过0.5小时则先清洗)进入关机状态；延时过程中，再轻触“电源”键，进入关机状态；若进入延时前电机工作超过0.5小时，则先清洗再进入关机状态。
- 待机状态下，轻触“弱档”键，弱档运行，再轻触“弱档”键，电机停止运行。
- 待机状态下，轻触“强档”键，强档运行，再轻触“强档”键，电机停止运行。
- 待机及工作状态下，轻触“爆炒”键，烟机以最大功率运行，3分钟后恢复到原风速档运行，若原先未设置风速档位则默认强档运行。
爆炒状态下，轻触“爆炒”键，则退出爆炒状态。



图二

* 由于各款产品略有差异,安装示意图如与实物有差异,以实物为准。

安装前准备

- ◆在墙面的适当位置将挂件贴到墙面上（请注意保持挂件的水平），然后用铅笔描出打孔的位置。在对应的孔位上用冲击电钻钻出直径为Φ10mm、深为60mm的孔四个，然后埋设好膨胀管，再将挂件放在墙上对应位置，使挂件孔位与埋设的膨胀管对齐，拧上木螺钉(木螺钉必须拧到位)。
- ◆在出风管出口处制作一通孔（直径D+20mm），排烟管由此伸出室外或进入吸油烟机公共烟道，接口处一定要严密，防止废气倒灌而引发危险。(如出风管与灶台正对窗户口安装，拆下一方玻璃，安装一块有排风孔的胶合板，或直接在玻璃上开洞。)



清洁



照明

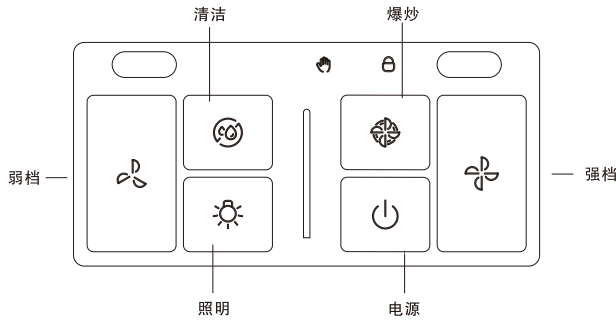


挥手感应



智慧之门

CXW-268-Y-DI35
CXW-268-Y-MI30



电源

自动清洗：当电机正常运行0.5小时后按“电源”键两次关机或连续运行2小时无任何按键操作进入自动关机时，则进入自动清洗模式，“清洁”键闪烁、“电源”键亮,此时按“电源”键或长按“清洁”键3秒可停止清洗。手动清洗：在按“电源”键开机后，长按“清洁”键3秒，“清洁”键闪烁，则进入自动清洗模式。

待机状态下，轻触“照明”键，照明灯亮，再轻触“照明”键，照明灯灭。照明灯亮度调节功能：照明灯打开情况下，长按照明键3秒，此时照明键闪烁，此时通过强档/弱档键调节照明亮度，短按照明键确认当前亮度等级（断电记忆）并退出亮度调节模式；在亮度调节模式下，10秒未操作，则退出亮度调节模式且保存亮度等级。

关机状态下，挥手依次通过两端感应视窗，进入待机状态；再次挥手，启动强档；再挥手一次，进入关机状态；若挥手前电机工作超过0.5小时，则先清洗再进入关机状态。照明状态、清洗状态和工作状态下，挥手一次，烟机关机。体感功能开启/关闭：在待机状态下，同时长按强弱档键，可以开启/关闭体感功能（断电默认关闭），照明指示灯显示5秒每秒闪烁2次为开启状态，照明指示灯显示5秒每秒闪烁5次为关闭状态。

工作和待机状态下，智慧之门指示灯常亮，关机状态下，智慧之门指示灯灭。



弱档



强档



爆炒



清洁



照明



挥手感应



智慧之门



锁定指示灯



挥手指示灯

待机状态下，轻触“弱档”键，弱档运行，再轻触“弱档”键，电机停止运行。

待机状态下，轻触“强档”键，强档运行，再轻触“强档”键，电机停止运行。

待机及工作状态下，轻触“爆炒”键，烟机以最大功率运行，1分钟后恢复到原风速档运行，若原先未设置风速档位则默认强档运行。爆炒状态下，轻触“爆炒”键，则退出爆炒状态。

自动清洗：当电机正常运行0.5小时后按“电源”键两次关机或连续运行2小时无任何按键操作进入自动关机时，则进入自动清洗模式。“清洁”键闪烁、“电源”键亮,此时按“电源”键或长按“清洁”键3秒可停止清洗。手动清洗：在按“电源”键开机后，长按“清洁”键3秒，“清洁”键闪烁，则进入自动清洗模式。

待机状态下，轻触“照明”键，照明灯亮，再轻触“照明”键，照明灯灭。照明灯亮度调节功能：照明灯打开情况下，长按照明键3秒，此时照明键闪烁，此时通过强档/弱档键调节照明亮度，短按照明键确认当前亮度等级（断电记忆）并退出亮度调节模式；在亮度调节模式下，10秒未操作，则退出亮度调节模式且保存亮度等级。

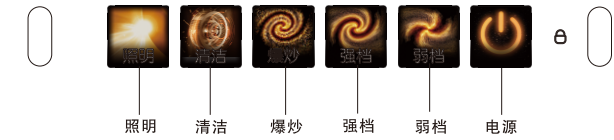
关机状态下，挥手依次通过两端感应视窗，进入待机状态；再次挥手，启动强档；再挥手一次，进入关机状态；若挥手前电机工作超过0.5小时，则先清洗再进入关机状态。照明状态、清洗状态和工作状态下，挥手一次，烟机关机。体感功能开启/关闭：在待机状态下，同时长按强弱档键，可以开启/关闭体感功能（断电默认关闭），照明指示灯显示5秒每秒闪烁2次为开启状态，照明指示灯显示5秒每秒闪烁5次为关闭状态。

工作和待机状态下，智慧之门指示灯常亮，关机状态下，智慧之门指示灯灭。

待机状态下，长按照明键和电源键3秒，进入屏锁模式，锁定指示灯长亮；锁定状态下，长按照明键和电源键3秒或者短按电源键，退出屏锁模式，锁定指示灯灭。

挥手功能开启状态下：工作和待机状态下，挥手指示灯常亮，关机状态下，挥手指示灯灭。
挥手功能关闭状态下：挥手指示灯常灭。

CXW-268-Y-DI55



关机状态下，电源指示灯微亮，轻触电源键，进入待机状态，电源指示灯全亮，其他灯微亮，此时可操作其他功能键；



待机状态下，轻触“弱档”键，弱档运行，再轻触“弱档”键，电机停止运行。



待机状态下，轻触“强档”键，强档运行，再轻触“强档”键，电机停止运行。



待机及工作状态下，轻触“爆炒”键，烟机以最大功率运行，1分钟后恢复到原风速档运行，若原先未设置风速档位则默认强档运行。



爆炒状态下，轻触“爆炒”键，则退出爆炒状态。



自动清洗：当电机正常运行0.5小时后按“电源”键两次关机或连续运行2小时无任何按键操作进入自动关机时，则进入自动清洗模式。“清洁”键闪烁、“电源”键亮,此时按“电源”键或长按“清洁”键3秒可停止清洗。



手动清洗：在按“电源”键开机后，长按“清洁”键3秒，“清洁”键闪烁，则进入自动清洗模式。



待机状态下，轻触“照明”键，照明灯亮，再轻触“照明”键，照明灯灭。照明灯亮度调节功能：照明灯打开情况下，长按照明键3秒，此时照明键闪烁，此时通过强档/弱档键调节照明亮度，短按照明键确认当前亮度等级（断电记忆）并退出亮度调节模式；在亮度调节模式下，10秒未操作，则退出亮度调节模式且保存亮度等级。



关机状态下，挥手依次通过两端感应视窗，进入待机状态；再次挥手，启动强档；再挥手一次，进入关机状态；若挥手前电机工作超过0.5小时，则先清洗再进入关机状态。



照明状态、清洗状态和工作状态下，挥手一次，烟机关机。



体感功能开启/关闭：在待机状态下，同时长按强弱档键，可以开启/关闭体感功能（断电默认关闭），照明指示灯显示5秒每秒闪烁2次为开启状态，照明指示灯显示5秒每秒闪烁5次为关闭状态。



待机状态下，长按照明键和电源键3秒，进入屏锁模式，锁定指示灯长亮；锁定状态下，长按照明键和电源键3秒或者短按电源键，退出屏锁模式，锁定指示灯灭。

七维修与保养

- ◆良好的性能来自维护和保养，及时维护保养才能保持优良的性能。
- ◆吸油烟机使用后内外表面应擦洗干净，使吸油烟机保持清洁和美观。
- ◆建议每个月清洗一次油网、集烟罩及机箱，每半年应全面维护保养一次，清除各部位的油污，尤其是叶轮、蜗壳等，确保吸油烟机排烟畅通无阻。

***注意:(1)清洗时请佩戴橡胶手套,以免划伤手臂;**

(2)每次吸油烟机使用完毕后，必须将内罩表面擦洗干净，

以免油污滴落。

八有害物质清单

本产品中有害物质的名称及含量						
部件名称	有害物质					
	铅(Pb)	汞(Hg)	镉(Cd)	六价铬(Cr(VI))	多溴联苯(PBB)	多溴二苯醚(PBDE)
五金部件	×	○	○	×	○	○
塑料部件	○	○	○	○	×	×
橡胶部件	○	○	○	○	○	○
印刷部件	○	○	○	○	○	○
玻璃部件	×	○	×	○	○	○
灯部件	×	○	×	×	×	×
电子控制件	×	○	○	○	○	×

电机	×	○	○	×	×	×
电容器	×	×	×	×	×	×
电源线	×	○	○	○	○	○

本表格依据SJ/T 11364 的规定编制。
○：表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在GB/T 26572 规定的限量要求以下。
×：表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出GB/T 2 6572规定的限量要求。但这只是因为在保证产品性能和功能条件下，现在还没有可替代的材料和技术而被使用。

产品回收处理提示性说明
依照国家《废弃电器电子产品回收处理管理条例》的有关规定，当产品超过使用年限、用户不再需要此产品或经过维修无法正常工作时，不应随意丢弃，请交由具有废弃电器电子产品处理资格的企业进行回收处理。

九装箱清单

主机、出风管、出风座、出风座密封垫、油杯、说明书各一件，止跌块、固定件一套。

十 常见故障的排除方法（请由专业人员进行）

故障现象	故障原因	调试(解决)方法
灯不亮，电机转动	灯坏	更换灯
	灯座接触不良	修理或更换
灯不亮，电机不转动	插头与插座的接触不良	修理或更换
	电源线断路	更换电源线
灯亮，电机不转动	电机超温保护动作	稍候片刻再启动
	电容器烧坏	更换电容器
	电机烧坏	更换电机
	电源板、控制板故障	与维修部联系进行维修

机体剧烈振动，噪声增大	油烟机悬挂不可靠	可靠悬挂主机
	连接件固定螺钉松脱	拧紧螺钉
	蜗壳支脚固定螺钉松脱	拧紧螺钉
	电机固定螺钉松脱	拧紧螺钉
	叶轮安装未到位	安装到位
吸力不强	叶轮受损或丢失平衡块	更换叶轮
	安装高度过高	调整至合适高度
	厨房空气对流太大或密封太严	减少空气对流或适度打开门窗
	出风管过长	按说明书要求安装
	室外风力太大	出风口安装防倒灌风帽

十一售后服务

服务政策：

自购买日起5年内，在家庭正常使用情况下，购买者可凭购买商场盖章的销售发票、《苏泊尔产品保修卡》等购买凭证享受到苏泊尔提供的上门服务。

下列情况之一者，不属于免费维修范围：

- ◆ 由于没按说明书上要求操作而造成的故障；
- ◆ 由于跌落、碰撞等人为因素而造成的故障；
- ◆ 由于自行拆卸、修理而造成的故障；
- ◆ 由于意外、误用、乱用、故意损坏而造成的故障；
- ◆ 商业用途上造成的变色、擦伤、积垢或过热损坏等所造成的故障；
- ◆ 使用年限之内的超保产品。

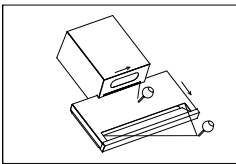
对于超过保修期或不属于免费维修的产品，本公司顾客服务部也会热情为您服务。

- ◆ 制造单位有改型的权利，恕不另行通知；
- ◆ 本说明书上所有内容均经过认真核对，如有任何印刷错漏或内容上的误解，本公司保留最终解释权。
- ◆ 本产品用于营业场所经营使用时，整机保修期为六个月。

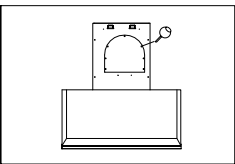
CXW-268-Y-DI35 CXW-268-Y-DI25
CXW-268-Y-MI30 CXW-268-Y-MI20
CXW-268-Y-DI55

◆拆卸步骤（请由专业人员进行）：

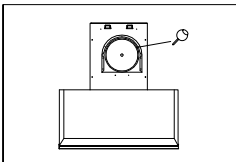
- 1.灯的拆卸
(1)拔掉电源线插头，使用十字螺丝刀将灯玻璃组件辅助进风口右侧1颗固定螺钉卸下，然后将玻璃从左往右平滑推开，取下LED灯(图一)。
- 2.叶轮的拆卸
(1)取下烟机，使用十字螺丝刀卸下固定在烟机维修盖板上的螺钉(图二)，然后依次卸下导风圈上的螺钉(图三)，并取下该部件。
- (2)卸下叶轮堵转片，然后顺时针旋下叶轮帽，取出叶轮(图三)。
- 3.开关的拆卸
(1)拔掉电源线插头，使用十字螺丝刀将开关玻璃进风口左右两侧两颗固定螺钉卸下，向下推开开关玻璃面板(图一)，然后卸下开关盒盖上的螺钉(图四)，取下导油板和开关盒盖，拔掉开关连接线，再卸下开关上的螺钉，取出开关(图五)。



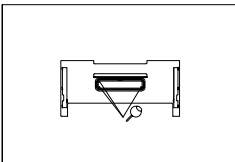
图一



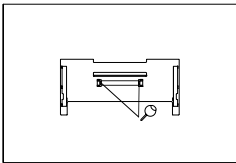
图二



图三



图四



图五

联系我们：

感谢您对苏泊尔产品的信任与支持！为了更及时地为您提供维修、咨询等服务，请认真填写《苏泊尔产品保修卡》，并妥善保管。您在使用过程中如有疑问，欢迎拨打全国服务电话400-8899-717或发Email至serviced@supor.com邮箱与我们联系，我们将尽快给予您满意的答复。

顾客服务部联系方式：

地址：浙江省绍兴市柯桥区经济技术开发区兴滨路

邮编：312073

全国服务电话：400-8899-717

服务网点联系方式如有变动，敬请查询www.supor.com.cn苏泊尔集团网站。

苏泊尔产品保修卡	苏泊尔产品意见反馈卡
产品名称：_____ 产品型号：_____	产品名称：_____ 产品型号：_____
出厂日期：_____年_____月_____日	出厂日期：_____年_____月_____日
发票号码：_____	发票号码：_____
购买日期：_____年_____月_____日	购买日期：_____年_____月_____日
购买者姓名：_____	购买者姓名：_____
地址：_____ 邮编 _____ 电话 _____	地址：_____ 邮编 _____ 电话 _____
商场名称：_____	商场名称：_____
地址：_____ 邮编 _____ 电话 _____	地址：_____ 邮编 _____ 电话 _____
SUPOR 该卡请用户妥善保管 全国服务电话：400-8899-717	SUPOR 该卡请寄回本公司顾客服务部 浙江绍兴市柯桥区经济技术开发区兴滨路 顾客服务部
商场盖章	商场盖章